

«فرش باگی»:

از نقش «فرشی از عرش»

تا طرح «عرشی بر فرش»

(بررسی تطبیقی مفهوم تمثیلی بهشت در فرش با باع ایرانی)

مهندس هادی محمودی نژاد

کارشناس ارشد شهرسازی دانشگاه تربیت مدرس، تهران

دکتر محمد رضا پور جعفر

دانشیار و عضو هیئت علمی دانشگاه تربیت مدرس، تهران

دکتر محمد رضا بمانیان

استادیار و عضو هیئت علمی دانشگاه تربیت مدرس، تهران

دکتر مجتبی انصاری

استادیار و عضو هیئت علمی دانشگاه تربیت مدرس، تهران

چکیده

فرش ایرانی، مفهومی تمثیلی و نمادین از بهشت و باع‌های بهشتی دارد که با توصیف‌های آمده در قرآن کریم و آیات و تفاسیر در انطباق کامل است، در عین حالی که نقشمايه‌ها و طرح‌های موجود در زمینه فرش‌های باگی، متناسب با معماری و طراحی باع‌های ایرانی (بالاخص چهارباغ‌های عصر صفوی) است تا

عکس روی تو چو در آیینه جام افتاد

عارف از خنده‌می در طمع خام افتاد

حسن روی تو به یک جلوه که در آینه کرد

این همه نقش در آیینه اوهام افتاد

این همه عکس می و نقش نگارین که نمود

یک فروغ رخ ساقی است که در جام افتاد

عرش تا فرش جزء مبدا توست
عقل با روح پیک مسرع توست
هر کجا عرفی است در همه فرش
هست چون فرش زیر نعلش عرش
(سنایی)

جلوه‌ای از فنان‌پذیری و جاودانگی جهان ابدی و باغ‌های بهشتی را در جهان مادی، به تصویر کشد و تجسم بخشد. در فرهنگ مبین اسلامی گستره حرکت انسان از فرش تا عرش است، انسان از فرش چشم به جهان می‌گشاید و از آن در نهایت و کمال فرآیند حیات، به عرش پر می‌کشد و در عالی ترین مراحل آن، در بهشت بر فرش‌هایی که آستر آنها از حریر و استبرق است، در کمال عزت تکیه می‌زند. در این مقاله به بررسی تمثیلی مفهوم نمادین بهشت در باغ و فرش ایرانی پرداخته می‌شود که از رویکرد تحلیلی و تطبیقی در بی‌توصیف نقشها و طرح‌های به کار رفته در فرش و طرح‌های موجود در طراحی باغ ایرانی بهره می‌برد. نتایج پژوهش حاضر نشان می‌دهد که مفهومی تمثیلی از بهشت و باغ‌های بهشتی در فرش‌های ایرانی، خاصه فرش‌های دوران صفوی دیده می‌شود که ملهم از باغ‌ها و پرديس‌های دوران اسلامی بوده است و نشان از همت والا طراح فرش ایرانی در تصویر کردن و تجسم بخشیدن به مفاهیم والا معنوی و بهشتی در حد ادراک و استعداد انسان زمینی دارد تا بر تار و پود فرش چنان گره‌هایی زند که لایق تجلی مفهومی قدسی و یادآور خاطره ازلی بهشت باشد؛ که از این رهگذر نقش و تمنای نقشیند، در کثار صور نماد و رمز و تمثیل، تمام وجود آدمی را به مواراء و بهشت موعود پیوندی ناگستینی می‌زند.

واژه‌های کلیدی: بهشت، فرش باغی، باغ‌های بهشتی، چهار باغ.



■ فرضیه تحقیق

از آنجا که ایرانی هرگز فرآیند آفرینش هنری را جدای از فرهنگ و دین خود ندیده است، مبانی فکری و حکمی پرمحتوایی در هنر ایرانی به طور عام، و هنر فرش بطور خاص، دیده می‌شود که نشان از تمایل و خواست هنرمند فرش باف ایرانی در تصویرگری و تجسم بخشی تمثیلی بهشت و باغ‌های بهشتی در طرح مایه‌ها و نقوش موجود در متن و زمینه فرش ایرانی دارد. از سویی دیگر، باغ ایرانی نیز همواره مفهومی نمادین از بهشت و باغ‌های بهشتی است که معمار ایرانی در صدد برآمده است تا باعیت به این توصیفها به ساخت باغ‌هایی در این جهان فناپذیر پردازد، تا جلوه‌ای از فناپذیری و جاودانگی جهان ابدی و باغ‌های بهشتی را در جهان مادی، به تصویر کشد. از همین روی است که فرض اصلی این تحقیق بر این اصل استوار است که:

«چنین به نظر می‌رسد که فرش ایرانی، مفهومی تمثیلی و نمادین از بهشت و باغ‌های بهشتی دارد که با توصیف‌های مستخرج از قرآن کریم و آیات و تفاسیر انطباق دارد، در عین حالی که نقشمايه‌ها و طرح‌های موجود در زمینه فرش، متناسب با معماری و طراحی باغ‌های ایرانی (بالا خص چهار باغ‌های عصر صفوی) است تا جلوه‌ای از فناپذیری و جاودانگی جهان ابدی و باغ‌های بهشتی را در جهان مادی، به تصویر کشد و تجسم بخشد» (نگاه کنید به تصاویر ۱-a-۱-b-۱-c-۱-d).

به وسیله ابداع، ترویج طرح باغی در قالی‌ها و آوردن عناصر و نقوشی که می‌تواند مفهوم بهشت را تقویت کند، در طرح‌های فرش‌های دوران صفوی به عنیت برساند (وندشماری و نادعلیان، ۱۳۸۵: ۵۵).

دوران صفوی به عنوان دوران باشکوه هنر با غسازی ایران به شمار می‌رود، چنانچه معمار ایرانی در صدد برآمده است تا با عنایت به توصیف‌های باغ‌های بهشتی در آیات و روایات، به ساخت باغ‌هایی در این جهان فناپذیر پردازد تا جلوه‌ای از فناپذیری و جاودانگی جهان ابدی و باغ‌های بهشتی را در جهان مادی، به تصویر کشد و تجسم بخشد (انصاری و محمودی نژاد، ۱۳۸۶: ۵۳).

براساس آنچه گفته شد، بررسی و بازبینی مفهوم تمثیلی بهشت در ادبیات فرش‌شناسی، حوزه اندیشیدگی سترگی را در بر می‌گیرد، چنانکه مفاهیم نمادین پاره‌ای از انواع فرش، با عنوان‌های نظری «فرش درختی»، «فرش باغی»، «فرش چهارباغی» و «فرش بهشتی» مطرح می‌شود. از سویی دیگر، در طرح فرش‌های باغی علاوه بر قالب کلی باغ، جوی‌ها و باغچه‌ها به صورت منظم در متن اثر قرار گرفته‌اند و معمولاً دو محور اصلی به صورت دو جوی آب، زمینه قالی را به چهار بخش تقسیم کرده است (طرح چهار باغ ایرانی) که مفهومی تمثیلی از بهشت را در بر دارد (چیت‌سازیان، ۱۳۸۲: ۱۱۲).

بر این اساس دریافت می‌شود که فرش ایرانی در نقوش و طرح مایه‌های متن و زمینه، مفهومی نمادین از بهشت آخرت را به تصویر کشیده است که می‌تواند نشان از همت والای هنرمندان طراح فرش ایرانی، در تصویر کردن و تجسم بخشیدن به مفاهیم علوی بهشتی در پهنه خاک باشد.



تصویر ۱-۸: نسخه هندی راهنمای تصویری مکه و آنسوی شهر

توضیح: صفحه‌ای از «راهنمای تصویری مکه و آنسوی شهر» که نسخه هندی متعلق به اوایل قرن هفدهم میلادی است. این باغ بهشتی به صورت یک چهارباغ نشان داده شده است که در وسط آن حوضچه‌ای قرار دارد که آب آن از چشم بهشت تأمین می‌شود (حوض کوثر). در سمت چپ پایین تصویر، نقاش باغش را به حضرت محمد (ص) نسبت داده است.



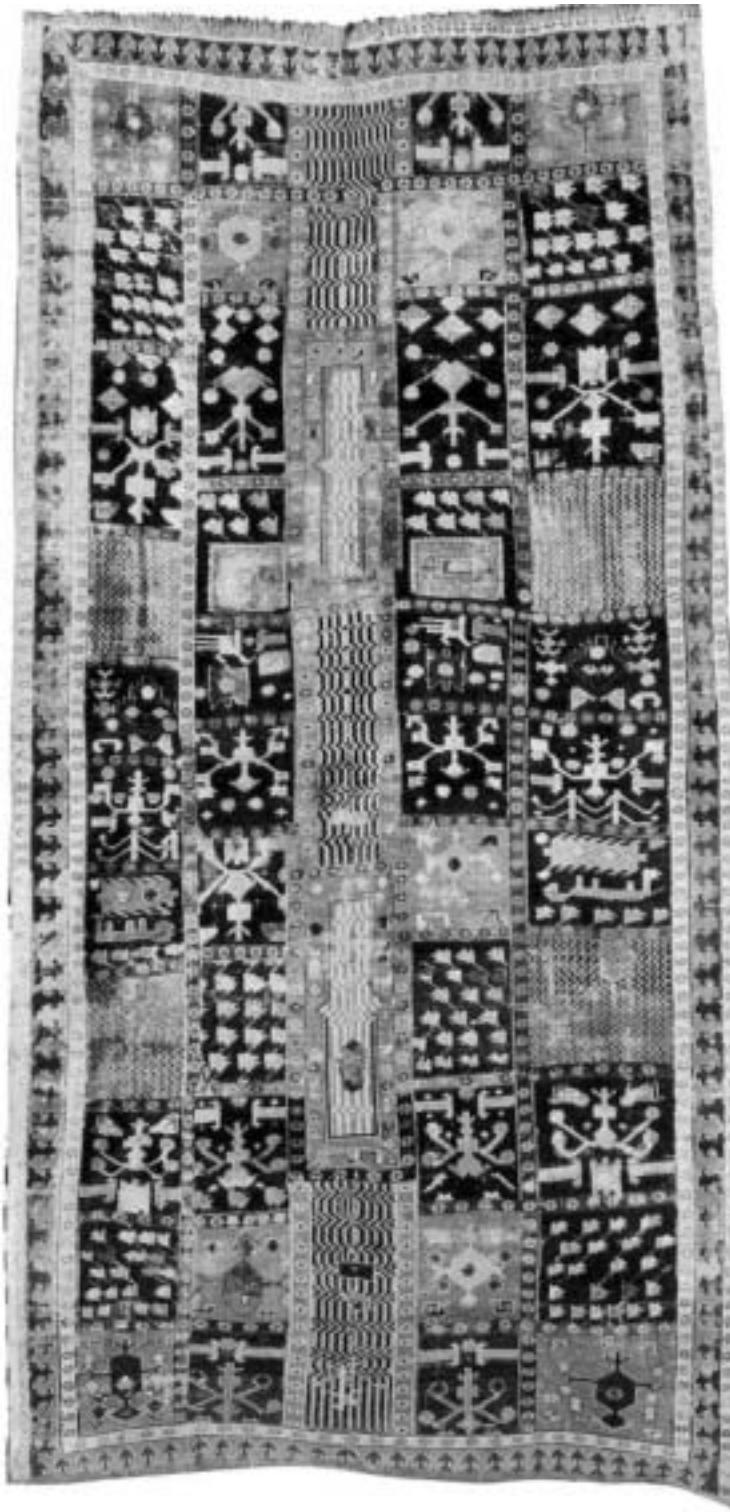
فصلنامه
علمی پژوهشی
انجمن علمی
فرش ایران
شماره هشت
پاییز ۱۳۸۶

۱۱۱



تصویر ۱-۴: طرح فرش و ایده چهار باغ ایرانی

توضیح: طرح فرشی ایرانی که ایده «چهار باغ» را به زیبایی و کمال مطلق نشان می‌دهد. چنانچه در زمینه فرش هم دیده می‌شود در طرح این فرش علاوه بر قالب کلی باغ، جوی‌ها و باغچه‌ها به صورت منظم در متن اثر قرار گرفته‌اند و معمولاً دو محور اصلی به صورت دو جوی آب زمینه قالی را به چهار بخش تقسیم کرده است (طرح چهار باغ ایرانی) که مفهومی تمثیلی از بهشت و باغ‌های بهشتی را در بر دارد.



تصویر ۱-۵: فرش باغی موجود در کلکسیون «جیم دیکسون»

توضیح: نمونه‌ای از فرش باغی ایرانی که در یک حراجی در سال ۱۹۳۲ میلادی به قیمت ۱۱۳۲ دلار به فروش رفته است. هم اکنون این فرش در کلکسیون شخصی «جیم دیکسون» در کالیفرنیا نگهداری می‌شود. این نمونه فرش باغی بر اساس طرح انها آب و تقسیم زمینه فرش به باغ‌های مجاور شکل گرفته است که نشان از تأثیرپذیری فرش‌بافان ایرانی از طرح باغ‌های بهشتی دارد و در انتباق کامل با نمونه باغ‌های ایرانی همان‌مان بازمان بافت قالی است؛ باغ‌هایی که خود نیز مفهومی تمثیلی از بهشت و باغ‌های بهشتی دارند.

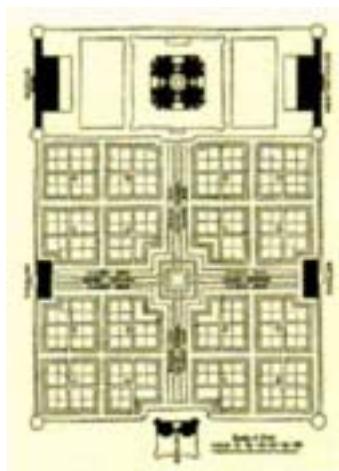
فصلنامه
علمی پژوهشی
انجمن علمی
فرش ایران
شماره هشت
پاییز ۱۳۸۶

■ باغ ایرانی و مفهوم تمثیلی بهشت

فرش باغی فرشی است جهانی و بهشتی، نقاش قالی ایرانی می‌داند که آنچه در درون او می‌گذرد، بازتابی بیرونی دارد. خاستگاه هنر قالی ایران، وصال عشق است و پیوند با مطلق و طرح بهشت، و بازتاب همه این سیر و سلوکهاست (حشمتی رضوی، ۱۳۷۴: ۵۷).

طرح باغی به عنوان تجلی بهشت، نمودی از آرامش مادی قابل تصور برای انسانها را مشخص می‌کند که در این قالی‌ها، گلها و درختها و حیوانات و جویهای آب، همه تجلی الطاف الهی هستند و در نظر انسان عارف و متفکر اسلامی، طبیعت است که تجلی گاه صفات و ذات حقیقت است (وند شعاری، ۱۳۸۵: ۵۷).

فرش با «طرح باغی»، در دوره صفوی رواج خاصی داشته است، جالب آنکه از این دوران به عنوان دوران با شکوه هنر باغ‌سازی ایران (چهار باغ‌های اصفهان) یاد می‌شود.



تصویر ۱-۱: پلان فرضی باغ ایرانی

توضیح: همان طور که در تصویر دیده می‌شود پلان باغ‌های ایرانی خاصه دوران صفوی بر اساس ایده چهار باغ شکل می‌گیرد که نشان از همت والای معماران باغ‌ساز ایرانی (بالا خصوص در چهار باغ‌های عصر صفوی) است تا جلوه‌ای از فنا پایپری و جاودانگی جهان ابدی و باغ‌های بهشتی را در جهان مادی، به تصویر کشد و تجسمی بخشد. این مفهوم تمثیلی از بهشت در طرح قالی‌های باغی یا چهارباغی و بهشتی عصر صفوی به زیبایی تمام دیده می‌شود.

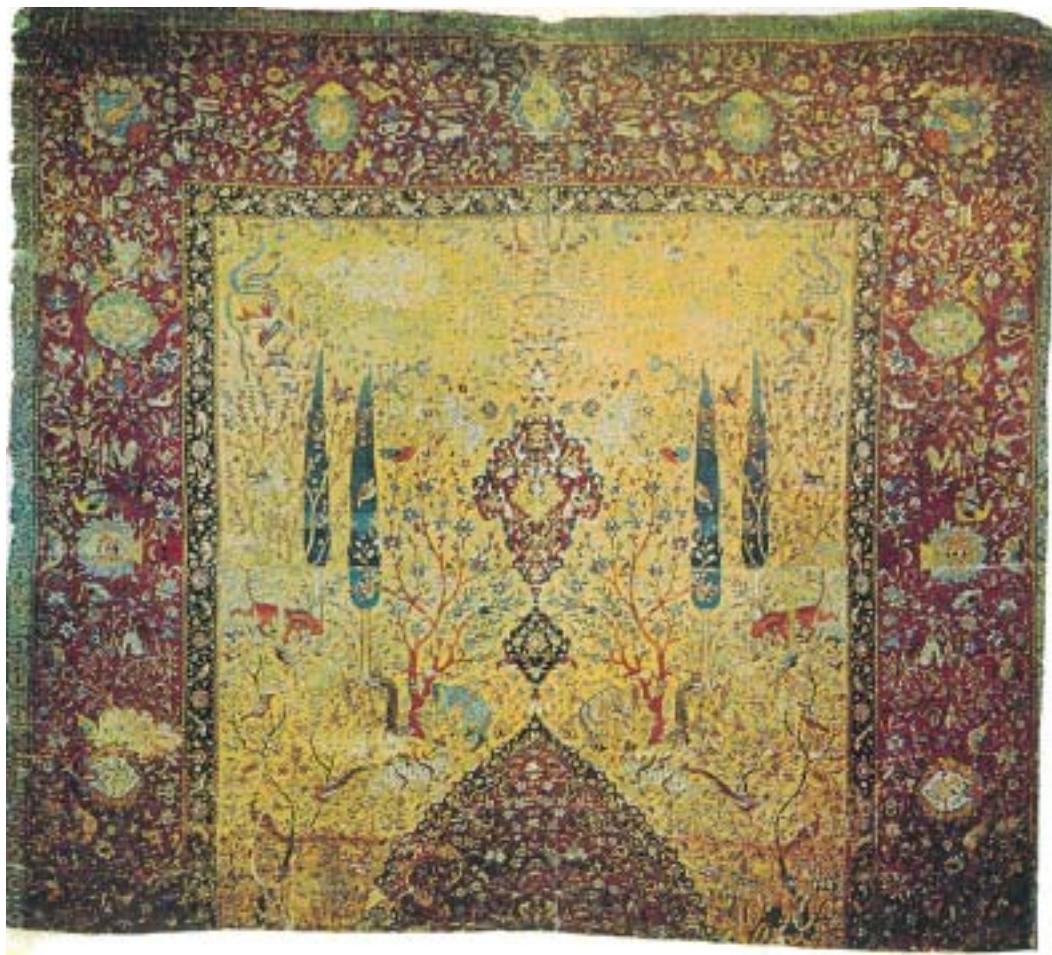
ساخت چنین باغ‌هایی برای خویش بودند، چنانچه یکی از این «په اره دئسه» ها یا «پردیس» ها، باغ‌های ساخته شده دوران خشایارشاه بوده که بعدها «پارادایز» نیز نامیده می‌شده است. جالب اینکه کلمه «بهشت» یا «وهشت» به معنای بهترین زندگی است که به صورت باغی سرسبز، خرم و زیبا مجسم می‌شده است (پیرنیا، ۱۳۷۳: ۵).

بر این اساس بوده که ایرانیان تصور ذهنی خویش از بهشت را، که در ازای اعمال نیک به آنها بخشیده می‌شده است، در باغ‌هایی سرسبز و خرم به تصویر کشیده‌اند، چنانچه

به قول زنده یاد محمد کریم پیرنیا در بهشت کوثر هست و درختان و گلها و جویبارها و در باغ نیز آب روان خوش و گلهای زیبا و درخت‌هایی که می‌توان در سایه آنها آرمید و این همه محصور در دیواری که مانع ورود جهنه‌میان به آن می‌شود که این مفاهیم در باغ‌سازی ایرانی هنرهای تزیینی پاریس، موزه ملی و موزه فرش ایران در تأثیر گذار بوده است.

تهران و موزه آستان قدس رضوی در مشهد، نگهداری کارپت»[۸]؛ ۹- فرش‌های موجود در موزه ملی ایران[۹]. همانند باغ‌های دوران شاه عباس که مفهومی تمثیلی از شناخته شده فرش‌های باگی که به فرش‌های بهشتی نیز موسوم‌اند، اشاره می‌شود:

- ۱- «فرش بهارستان»[۱]؛ ۲- فرش موجود در «موزه جی‌پور» هند[۲]؛ ۳- فرش موجود در «موزه هنرهاي تریینی پاریس»[۳]؛ ۴- فرش‌های موجود در «موزه هنرهاي دستی وین»[۴]؛ ۵- فرش موجود در «موزه گلاسکو»[۵]؛ ۶- فرش منتب به خراسان [۶]؛ ۷- فرش «شاه عباس صفوی» به ایران سفر می‌کند، توصیفات موجود در «موزه فلاڈلفیا»[۷]؛ ۸- فرش «گتی



تصویر ۲- قالی باگی موزه هنرهاي تریینی پاریس

توضیح: یک نیمه قالی در موزه هنرهاي تریینی پاریس است که از شاهکارهای عصر صفوی بهشمار می‌رود. در این تصویر فضایی بهشت گونه با تأکید بر ذهن تخیل گر هرمند ترسیم شده است. وجود درخت سرو و پرنده افسانه‌ای سیمرغ و رنگ طلایی و نورانی به کار رفته در زمینه فرش تداعی کننده فضای باغ‌های بهشتی و سکینه روحهای جاودان مأواگرفته در آن است.



فصلنامه
علمی پژوهشی
انجمن علمی
فرش ایران
شماره هشت
پاییز ۱۳۸۶





تصویر ۳- قالی با غی موزه هنرهای دستی وین

توضیح: این قالی با غی دوران صفوی است که در موزه هنرهای دستی وین نگهداری می شود و تحت تأثیر طراحی با غهای طبیعی همزمان خودش دارای تقسیمات هندسی و نقش درختان و حضور ماهیان شناکنان در نهرهای زمینه است. این فرش می تواند تداعی کننده مفاهیم تمثیلی بهشت باشد که در انبیاق با طرح با غهای ایرانی این دوران است.
مأخذ: وندش عاری (۱۳۸۵: ۵۹).

■ انواع فرش‌های باگی

فرش‌های باگی را بر اساس طرح‌های آنها می‌توان به دو دسته‌های اصلی تقسیم کرد:

۱- طرح‌های باگی که با تقسیمات هندسی (صلیبی) در زمینه فرش همراه شده‌اند، چنانکه فرش به وسیله دو نهر به چهار بخش جدا تقسیم می‌شود که مفهوم «چهار باع ایرانی» را نشان می‌دهد. در این نوع فرش‌ها، حوض وسط طرح باگی یادآور حوض کوثر است و انهر جدا شده از آن تمثیلی از چهار نهر بهشتی به شمار می‌رond که فضای زمینه اثر را، به چهار باع تقسیم می‌کنند. این نقش‌مایه دقیقاً با طرح چهار باع‌های عصر صفوی، انتباطاً کامل دارد که همان مفهوم نمادین بهشت را در هنر فرش‌بافی و باع‌سازی ایران نشان می‌دهد و نشان‌دهنده تلاش هنرمند عارف ایرانی، برای تجسيم و تصویر مقامات علوی بهشتی به صورتی قابل درک و منطبق با

دقیقی از شهرهای ایران و باع‌های آن ارایه می‌کند چنانکه در هنگام وداع با شیراز شعری دارد که نشان از تأثیر شدید مناظر مسحورکننده این شهر و «تمثیل آن به بهشت» دارد: «چرا باید بر سر آنکه بهشت در کجا قرار داشت به کشاکش برخیزیم؟... چشم‌انداز بی‌همتای تو ... هر دیده‌ای را افسون خود می‌سازد، بیننده را بدین گمان خواهد انداخت که گویا، بهشت از میان نرفت... بدرود ای دیار دل‌انگیز! چون آنگاه که روی از تو می‌گردانیدم، یاد راندن «آدم از بهشت» در دلم گذشت» (آبری، ۱۳۴۶، صص ۲۱-۲۲ و ۳۴). علاوه بر این در توصیف دورنمای اصفهان آورده است: «اندک مسافتی به شهر اصفهان مانده، این باع‌ها در نظر مسافر بیشه عظیمی جلوه می‌کند، چندان بزرگ، خوشبو و سبز که گویی اینجا را «بهشت ثانی» خواندن اغراق نیست» (هنرف، ۷۹: ۱۳۵۴).



تصویر ۵- قالی باگی موجود در موزه فرش ایران

توضیح: این قالی ملهم از ایده باع‌های بهشتی و تصاویر بهشت گونه است و نشان از تلاش هنرمندان فرش‌باف عصر صفوی در بازتاب مفهوم تمثیلی بهشت در زمینه طرح دارد که هم‌اکنون در موزه فرش ایران نگهداری می‌شود.



تصویر ۴- قالی باگی صفوی در موزه گلاسکو

اول مفاهیم آب و درخت، و برای فرش‌های باغی نوع دوم، نقشهای ماهی، طاووس و سیمرغ مورد اشاره قرار می‌گیرد. در ادامه به بررسی این نقوش در فرش‌های باغی (نوع اول و دوم) پرداخته می‌شود.

ادراک و ساحت مادی ملموس انسان زمینی است، تا مفاهیم والای معنوی همانند بهشت و باغ‌های بهشتی را در حد شعور و استعداد خویش، زمینی گرداند و آن را زمین آورد.

۲- در «طرح‌های باغی» دیگر، جنبه تخیل و رمزپردازی بیشتر به چشم می‌خورد، چنانکه از تقسیم‌بندی هندسی و جوی‌های آب خبری نیست و فضای فرش به گونه‌ای گسترده است که فضای امن الهی در آن آشکار است و درختان و حیوانات و رموز و نقشهای اساطیری و عرفانی همه در کنار هم بر متن و حاشیه قالی قرار گرفته‌اند. در این طرح‌ها هنرمند عارف، طبیعت باغ را چنان بر تار و پود فرش گره می‌زند که لایق تجلی مفهوم قدسی و یادآور خاطره ازلی بهشت بین باشد و در این ارتباط مکان و زمان، در کنار صورت نماد و رمز، موقعیت وجود آدمی و در واقع تمام وجود عالم را تعیین و به ماوراء و بهشت بین، پیوند می‌زند. از همین روست که برای نقش زنی هر برین، پیوند می‌زند. از همین روست که برای نقش زنی هر چه بهتر این خاطره ازلی، از عناصری همانند درخت، طاووس، ماهی و سیمرغ و برای نمایش تلاش و تکاپوی انسان در جهان مادی، از نقوش و مفاهیمی مانند گرفت و گیر استفاده می‌کند (تصویر ۵).

در واقع همین مفاهیم الوهی است که در طرح و نقوش فرش‌های باغی و بهشتی ایرانی جلوه‌ای خاص می‌یابد، چنانکه در طرح مایه‌ها و نقوش قالی به صورت جلوه ا nehار و کاشت گیاهان و درختان به صورت چهارباغ خود را نشان می‌دهد. بررسی نقوش موجود در زمینه فرش‌های باغی بر اساس انواع مورد اشاره فرش‌های باغی بیشتر قابل لمس است. بر این اساس برای طرح‌های باغی نمونه

نقش آب در فرش باغی و مفهوم تمثیلی آن از بهشت موعود

در آیه ۱۵ سوره محمد، بهشت متشكل از چهار رودخانه توصیف می‌گردد:

- ۱- رودخانه‌ای از آب زلال که هیچ وقت قطع نمی‌شود (انهار من ماء غیر اسن).
- ۲- رودخانه‌ای از شیر که مزه آن تغییر نمی‌کند (انهار من لبن لم تغیر طعمه).
- ۳- رودخانه‌ای از شراب (انهار من خمره الشاربین).
- ۴- رودخانه‌ای از عسل (انهار من عسل مصفی).

زیباترین توصیف بهشت با بکاربردن ترکیب «جنتات تجری من تحتها الانهار»، حاصل شده است که نقطه عطف تصاویر بهشتی» است و به معنی باغ و پرديس‌هایی است که دائمًا از زیر درختان و قصرهای آن [۱۰] (نه زیر زمین آن)، جوی‌های آب جاری است. این مفهوم در ۴۱ جای قرآن آورده شده که در ۳۷ مورد آن، ترکیب لغوی «بهشت اخروی با نهرهای جاری» به کار رفته است. به کارگیری آب در باغ‌سازی ایرانی از مهمترین موارد تمثیلی بهشت در باغ ایرانی به شمار می‌رود که در آرای «بنجامین» می‌گوید: «جهانگرد در حالیکه ساعتها در یک صحرای خشک و سوزان طی طریق کرده است، ناگهان

چهار نهر آب، زمینه قالی را به چهار بخش تقسیم کرده‌اند که یادآور طرح چهارباغ در معماری باغ و پرديس ایرانی است، چنانکه در فرش باگی موجود در پنسیلوانیا قسمت‌های چهارگانه باع با نهر از هم جدا شده‌اند و در هر قسمت نقش‌هایی از درخت و گل دیده می‌شود (حشمتی رضوی، ۱۳۷۴: ۵۶).

■ نقش درخت در فرش باگی و مفهوم تمثیلی آن از بهشت موعود

درختان و سایه آنها از زیباترین تعبیر بهشتی است که در باع‌های ایرانی نیز قابل مشاهده است. در این میان طوبی، سدره، سدر و طلح از جمله درختان بهشتی است که در قرآن توصیف شده‌اند. در سوره انعام آیه ۱۴۱ نیز به دوگونه «گیاهان داربستی» و «غیر داربستی» (جنات معروشات) و «غیر معروشات» اشاره شده است و تفسیر نمونه (مکارم، ۱۳۵۳، ج ۶: ۲) نیز به آن اشاره دارد: باع‌های معروش (باع‌هایی که درختانش روی داربست‌ها قرار می‌گیرند) و باع‌های غیرمعروش (درختانی که نیاز به داربست ندارند) را آفرید. همچنین در ادامه آیه آمده است: «و النخل و الزرع مختلفاً اكله و الزيتون و الرمان متشبها و غير متشبها». در این میان به برخی از درختان بهشتی اشاره می‌شود که در باع‌های ایرانی و طرح نقش‌های فرش ایرانی خاصه فرش‌های باعی کاربرد داشته است:

۱- طوبی:

تنها در سوره رعد آیه ۲۹۰ کلمه «طوبی» به کار رفته است که از نظر لغوی به معنای فرح و چشم‌روشنی، زندگی

در مقابل خود وسط صحراء‌آبادی را می‌یابد، سبز و خرم و باهوای لطیف که رودخانه کوچکی با آب گوارا از میان آن می‌گذرد و مانند آنست که ناگهان وارد بهشت کوچکی شده باشد» (بنجامین، ۱۳۶۳، ص ۴۴). باع ایرانی از ترکیب «آب جاری» و «پوشش درخت»، واحه‌ای در دل طبیعت خشک ایجاد می‌کند که می‌تواند تمثیلی از مناظر خرم و سرسبز باع‌های بهشتی باشد که با التفات به تضاد محیط کویری ایران و سرسبزی و چشم‌نوازی و طراوت باع، قابل درک و پذیرفتنی است. در قرآن کریم نیز برای بهشت توصیف‌هایی آورده شده است که

مهمنترین آن، وصف نهرهای «چهارگانه بهشتی» [۱۱] است که از زیر «غرفه‌های بهشتی» جاری است، چنانکه اساس طرح ریزی هندسی باع ایرانی به صورت چهارباغ (چهار نهر)، و چگونگی حرکت‌دهی آب در باع بر اساس همین امر استوار می‌شده است. همان‌گونه که در بالا اشاره شد، این چهار نهر با عنوانین «نهرهایی از آب زلال»، «نهرهایی از شیر» و «نهرهایی از شراب» و «نهرهایی از عسل» وصف شده‌اند. علاوه بر این، این بطروطه (۱۳۱۷: ۳۴ و ۴۰۶) در سفرنامه خود، از نیل، فرات، جیحون و سیحون (چهار رودخانه دنیوی) به عنوان رودهای بهشتی یاد می‌کند و به حدیثی از پیامبر اکرم در تفسیر سوره مذکور اشاره می‌کند. [۱۲] بر این اساس بی‌هیچ تردیدی می‌توان جریان آب در باع و حرکت آن در چهار مسیر را انگاره معمار و باع‌ساز ایرانی از مفهوم نمادین چهار نهر بهشتی دانست که در باع ایرانی به کار گرفته شده است.

در طرح‌های فرش باعی تیز دو محور اصلی به صورت

که در آن نقش خیالی و نمادین بهشت به صورت باغی با صفا و پر از گل و گیاه و درختان انبوه و سر به فلک کشیده به نمایش در می آید و نقش های درختان در حاشیه متن یا در زمینه اثر، یادآور درختان باع های بهشتی است که مفهومی تمثیلی از بهشت را در بر دارد. در هر حال مفهوم درخت به طور گسترده ای در نقوش و طرح های قالی کاربرد دارد که به عنوان نمادی از بهشت از اهمیت زیادی برخوردار است (تصویر ۷) و در عین حال تنوع خاصی هم در میان طرح های فرش داشته است (وند شعاری، ۱۳۸۵: ۵۷). از درخت انار در سوره انعام (آیات ۹۹ و ۱۴۱) و همچنین در سوره الرحمن (آیه ۶۸)، به عنوان میوه ای بهشتی یاد شده است که این نقش بر روی قالی به صورت طرح های «گل اناری» در زمینه فرش دیده می شود.

■ نقش ماهی در فرش باغی

این نقش به عنوان نقش مکمل معنایی باع های بهشتی می تواند مفهومی نمادین داشته باشد، چنانکه شاه نعمت الله ولی در «رساله نفسیه» در این باب اشاراتی دارد و در پاسخ درویشی در مورد اینکه یونس (ع) در بطن ماهی چهل روز مانده است به چه معنی می تواند باشد، مراد از ماهی راتن و مظنو را زیونس راروح و مراد از بحر را اشیاء می داند. به گفته بقلى شیرازی، یونس در شکم ماهی حجله معراج یافته است یعنی از فرش به عرش رفت و از خاک به افلاک و از ماهی به ماه (ستاری، ۱۳۷۹).

■ نقش طاووس در فرش باغی

نقش طاووس از دیگر نقش های مکمل در طرح های

پاک، دوام خیر و نظیر اینها آمده است. تفاسیر قرآن بر اساس روایتی از رسول اکرم طوبی را درختی در بهشت دانسته اند [۱۲] که ریشه اش در منزل رسول خدا (ص) است و هیچ منزلی در بهشت نیست، مگر آن که از آن درخت یک شاخه در آن کشیده باشند. در تفاسیر دیگر نیز گفته شده است که: اندازه سایه آن صد سال راه است و دو چشمی از زیر آن بیرون می آید: کافور و سلسیل (الطبرسی، عش، ۱۳۵۰، ج ۵، ص ۷۵).

۲- سدره المنتهی:

«سدره المنتهی» را تفاسیر قرآن درختی دانسته اند که بر بالای آسمان هفتم در اصل عرش قرار دارد و برگ آن بر سر عالمیان است. در جای دیگر نیز ذکر شده است که حضرت رسول در شب معراج چون به آن رسیده، دیده اند که چهار جوی بهشتی از زیر آن بیرون می آید. در دوره صفوی، کثرت کاربرد عباراتی که در توصیف بهشت در قرآن آمده است نشان از اعتقاد مردم این دوران نسبت به بهشت و تصاویر آن در قرآن دارد؛ چنانکه مولف کتاب حبیب السیر (خواند میر، ۱۳۶۲، ج ۴: ۴۹) به تمثیل پادشاه با مقام «سدره المنتهی» به عنوان تملق و چاپلوسی پرداخته است و تعابیری مانند «سدنه»، «آن سده سدره مرتبت» را به کار برده است.

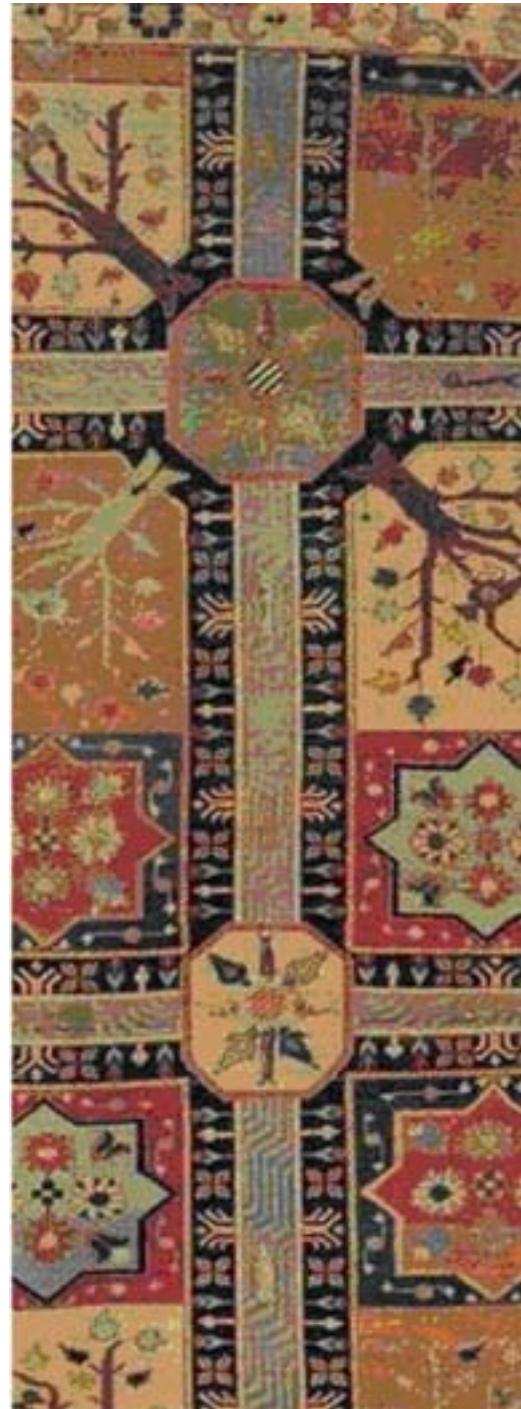
۳- سدر مخصوص و طلح منضود:

در آیات ۲۸ و ۲۹ سوره واقعه از «سدر مخصوص» (درختان سدر پر میوه بی خار) و «طلح منضود» (درختان موز پر برگ سایه دار که میوه شان از پایین تا بالا روی هم چیده شده) نام برده است.

«طرح باغی» در اصطلاح فرش بافی ایران، طرحی است



تصویر ۷- فرش درختی خراسان



تصویر ۶- طرح انهر آب در فرش های باغی

فضله
علی پژوهشی
انجمن علمی
فرش ایران
شماره هشت
پاییز ۱۳۸۶

این گونه فرش‌های دوران اسلامی به فرش‌های باغی، چهارباغی و بهشتی شهرت یافته‌اند و نشان از همت والای طراحان فرش ایرانی، در بیان و به تصویر کشیدن توصیفات باغ‌های بهشتی مستخرج از آیات و تفاسیر قرآن کریم به صورتی مادی و ملموس دارند؛ چراکه در فرهنگ اسلامی گستره حرکت انسان از فرش تا عرش است. انسان از فرش چشم به جهان می‌گشاید و از آن در نهایت و کمال فرآیند حیات خود به عرش پر می‌کشد و در عالی‌ترین مراحل آن در بهشت بر فرش‌هایی که آستر آنها از حریر و استبرق است، در کمال عزت تکیه می‌زند. این مفهوم در دوران اسلامی بالاخص عصر صفوی که دوران باشکوه هنر فرش‌بافی و باغ‌سازی ایران به شمار می‌رود جلوه و نمودی خاص دارد؛ چنانکه هنرمندان طراح فرش همانند همتای خود (معماران باغ‌ساز)، بهشت و رسیدن به سعادت ابدی را با استفاده از ابداع، ترویج طرح باغی در قالی‌ها و آوردن عناصر و نقوشی که می‌تواند مفهوم بهشت را تقویت کند، در طرح‌های زمینه فرش‌های ایرانی (خاصه قالی‌های دوران صفوی) به عینیت می‌رسانند.

باغی به شمار می‌رود که حضورش در اکثر طرح‌های باغ‌های بهشتی، نشان از رابطه این پرنده با موضوع بهشت دارد. محمد جعفر یاحقی در مورد این پرنده می‌آورد: «با همه زیبایی او را به فال بد می‌گیرند و شاید سبب آن باشد که او را مسبب دخول ابلیس به بهشت به هنگام فریتن آدم و حوا دانسته‌اند. مولانا از علمای ظاهر و فقهای قشری به طاووسان پران و از فقیه عالم و عالم کامل ظاهري که به کمال واقع نرسیده، به طاووس باغ بهشت تعبیر می‌کند» (وندشماری، ۱۳۸۵: ۵۷). عطار نیشابوری نیز به معنای تمثیلی طاووس اشاره داشته است، چنانکه مفهوم طاووس را با داستان رانده شدن حضرت آدم (ع) از بهشت و نیز به عنوان نمادی از انسان دورافتاده از بهشت که تلاش دارد تا به جایگاه شایسته و بایسته خویش برسد، مرتبط می‌داند.

نتیجه‌گیری

در دوران اسلامی، فرش ابزاری برای انعکاس عرش الهی و در مقابل آن مطرح می‌شود و هنرمند، فرش را بستره مناسب برای تصویر و تجسم مفاهیم الوهی می‌داند، چنانکه فرش ایرانی، مفهومی تمثیلی و نمادین از بهشت و باغ‌های بهشتی دارد که با توصیف‌های مستخرج از قرآن کریم و آیات و تفاسیر انطباق کامل دارد؛ و در عین حال نقشماهی‌ها و طرح‌های موجود در زمینه فرش، متناسب با معماری و طراحی باغ‌های ایرانی (بالاخص چهارباغ‌های عصر صفوی) است تا جلوه‌ای از فنانپذیری و جاودانگی جهان ابدی و باغ‌های بهشتی را در جهان مادی، به تصویر کشد و تجسم بخشد.



■ پی نوشت‌ها

- ۴- فرش نفیس دیگری که بافت هریس تلقی می‌شود، در قرن شانزدهم بافته شده و دارای نقوشی نظیر آبگیرها، نهرها و ماهیان است. تمامی این فرش به «چهار باغ» مستقل با درختان سر به فلك کشیده و پرندگان تقسیم شده است (خلیلی درودی، ۱۳۸۵، نشست تخصصی فرش ایران).
- ۵- این قالی از نمونه‌های ارزشمند قالی‌های دوران صفوی با طرح باغی بشمار می‌رود که با متن سرمه‌ای و تقسیمات هندسی، نشان از تأثیرپذیری از محیط مادی و طبیعی دارد (تصویر ۳).
- ۶- از نظر برخی پژوهشگران، اولین اثر کلاسیک فرش به خراسان منتبث است که نقوش و طرح مایه‌های آن مشتمل بر درختان پر از شکوفه و گل است.
- ۷- این فرش نفیس و ارزشمند که در موزه فیلادلفیا نگهداری می‌شود، به قرن هفدهم میلادی تعلق دارد و ابعاد آن ۲/۶۰ در ۵/۳۰ برابر دارد.
- ۸- این فرش نیز از جمله آثار ارزندهای محسوب می‌شود که نقشه آن را هنرمندان فرشباف دربار صفوی به تصویر کشیده شده‌اند و در خارج از کشور نگهداری می‌شود.
- ۹- این دو قالی یکی با زمینه فیروزه‌ای مایل به سبز و نقش درختان سرو و بوته‌های گل از مجموعه فرش‌های متعلق به مقبره شاه عباس و کار استاد نعمت‌الله جوشقانی است که نامش در بافت قالی ذکر شده، و دیگری از مقبره شیخ صفی‌الدین اردبیلی، فرشی با زمینه نخودی روشن به اندازه ۲/۲۷ در ۱/۶۲ متر است.
- ۱۰- انوار به معنی جوی‌های وسیع است که بزرگتر از جدول و کوچکتر از دریا باشد و ترکیب فوق در اکثر تفاسیر به دو معنی در زیر درختان و در زیر غرفه‌ها و قصرهای بهشت آمده است.
- ۱۱- انوار چهارگانه بهشتی عبارتند از: نهرهای شیر، عسل، انگبین و آب زلال (نگاه کنید به: تفسیر نمونه، ج. ۲۱، ص ۴۳۹).
- ۱۲- نگاه کنید به: ابن بطوطه (۱۳۱۷) "تحفه الناظر في غرائب اللمصار و عجایب الاسفار" (سفرنامه)، ترجمه محمد علی موحد، تهران.
- ۱۳- لازم به توضیح است که تفسیر لاهیجی، طوبی را درختی دانسته است که خداوند به ید قدرت خود در بهشت غرس کرده است (الشیرف، ۱۳۶۳، ج ۲، ص ۵۹۸).
- ۱- این فرش تاریخی، طرحی نمادین از بهار و بهشت دارد که به صورت باغی باصفا و پر گل و گیاه با پرندگان خوش نقش و نگار و جانوران بالدار به تصویر کشیده شده است و مفهومی نمادین از نقشبندی بهشت موعود در فرش ایرانی به شمار می‌رود (حشمتی رضوی، ۱۳۷۴: ۵۵). این فرش با استناد به اسناد به جا مانده در آثار مکتوب تاریخی، اولین نمونه قالی باغی ایران به شمار می‌رود که در دوره قبل از اسلام با تقسیمات چهارگانه (عناصر اربعه) همراه بوده است و جزو اولین مفاهیم اساطیری و صورتهای ازلی بهشت به حساب می‌آمده که در ابتدا در تمدن‌های آغازین به صورت طرح چهار نقطه‌ای مطرح و سپس با تقسیمات چهارگانه رشد یافته است (وند شعاری، ۱۳۸۵: ۵۶).
- ۲- این فرش یکی از زیباترین فرش‌های باغی به شمار می‌رود که در موزه جی پور هند نگهداری می‌شود و از اولین آثار هنری مبتنی بر چغرافیای هنرهای دستی محسوب می‌گردد. این فرش که در دوران شاه عباس» بوده است. این قالی زربفت متعلق به مقبره شیخ صفی‌الدین اردبیلی است و به عنوان تحفه‌ای نفیس به کاخ عنبر مهاراجه جی پور آورده شده است. این اثر دارای نقش گلهای رنگین، نهرهایی با ماهیان شناور و پرندگان نشسته بر شاخ درختان و یا در حال پرواز است (ویلبر، ۱۳۴۸: ۴۲-۴۰).
- ۳- این فرش در واقع نیمه فرشی است که دارای طرح باغ و ترنج، و نقشهای ریزتر از حد معمول است (تصویر ۲) و نیمه دیگر آن در کلیسای کراکوی لهستان نگهداری می‌شود که رنگ زمینه آن نخودی، نقش آن ترنجی با دو کلاله در هر دو سمت و باغی پر از گل و پرنده و درخت و حیوان با حاشیه‌ای ارغوانی و به اندازه ۴/۱ در ۲/۳۵ متر است (حشمتی رضوی، ۱۳۷۴: ۵۶). در این نیمه فرش فضایی بهشت گونه با تأکید بر ذهن تخیل گر هنرمند ترسیم شده است که وجود درختان سرو و درختان سر به فلك کشیده دیگر و نیز حضور پرندۀ افسانه‌ای سیمرغ و همچنین رنگ طلایی و نورانی به کار رفته در زمینه قالی، تداعی گر فضای آرام و مطمئن بهشتی است (وند شعاری، ۱۳۸۵: ۵۹).

■ فهرست منابع

- ۱۳- انصاری، مجتبی (۱۳۷۸) "از شهرهای باع ایرانی (صفوی - اصفهان)"، رساله دکتری معماری دانشکده هنرهای زیبایی دانشگاه تهران.
- ۱۴- انصاری، مجتبی و محمودی نژاد، هادی (۱۳۸۶) باع ایرانی تمثیلی از بهشت با تأکید بر ارزش‌های باع ایرانی دوران صفوی، نشریه علمی پژوهشی هنرهای زیبایی، شماره ۲۲، بهار ۱۳۸۶.
- ۱۵- انصاری، مجتبی و دیبا، داراب (۱۳۷۴)، مقاله باع ایرانی، مجموعه مقالات کنگره تاریخ معماری و شهر سازی ارگ بم - کرمان، جلد دوم، ناشر سازمان میراث فرهنگی کشور.
- ۱۶- ویلبر، دونالد نیوتون (۱۳۴۸) "باغ‌های ایران و کوشک‌های آن"، ترجمه مهین دخت صبا، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب.
- ۱۷- آربری، اج. (۱۳۴۶) "شیراز مهد شعر و عرفان"، ترجمه منوچهر کاشف، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب.
- ۱۸- ابن بطوطه (۱۳۱۷) "تحفه الناظر في غرائب اللمسار و عجائب الأسفار" (سفرنامه)، ترجمه محمد على موحد، تهران.
- ۱۹- اسمیت، جان، الکساندر (۱۳۷۳) سمینار معماری فضای سبز، چرانه؟، دانشگاه تهران، دانشکده هنرهای زیبایی.
- ۲۰- الخراجی النیشاپوری (۱۳۷۶) "روض البیان و روح الجنان في تفسیر القرآن"، مشهد، بنیاد پژوهش‌های اسلامی آستان قدس رضوی.
- ۲۱- الشریف اللاحیجی، بهاء الدین (۱۳۶۳)، تفسیر شریف للاحیجی، تهران، انتشارات علمی.
- ۲۲- الطبرسی، ابوعلی (۱۳۵۰)، ترجمه تفسیر مجمع البیان، تهران، فراهانی.
- ۲۳- خواند میر، خواجه غیاث الدین (۱۳۶۲) "تاریخ حبیب السیر"， تصحیح زیر نظر: محمد دیر سیاقی، تهران، جلد ۴، چاپ سوم، کتابفروشی خیام.
- ۲۴- مکارم شیرازی، ناصر (۱۳۵۳)، تفسیر نمونه، تهران : دار الكتاب الاسلامیه.
- ۲۵- نوردن، هرمان (۱۳۵۶) "زیر آسمان ایران"، ترجمه سیمین بدیعی، تهران، انتشارات دانشگاه تهران.
- ۲۶- هنفر، طف الله (۱۳۵۴)، مقاله: "باغ هزار جریب و کوه صفحه (بهشت شاه عباس)"، هنر و مردم، سال ۱۴، شماره ۱۵۷.
- ۱- چیت‌سازیان، امیر حسین (۱۳۸۲)، مقاله "بررسی دلایل تداوم و شکوفایی هنر فرشتگی ایران در دوران اسلامی"， مجموعه مقالات اولین همایش هنر اسلامی، به اهتمام دکتر محمد خزانی، سازمان چاپ و انتشارات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- ۲- وند شعاعی، علی و احمد، نادعلیان (۱۳۸۵)، تجلی عرفان در قالی‌های عصر صفوی، فصلنامه تحلیلی پژوهشی نگره، سال دوم، شماره ۲ و ۳، صص ۵۵-۶۵.
- ۳- حشمتی رضوی، فضل الله (۱۳۷۴)، مقاله "بهشت موعد در فرش ایران" در مجموعه مقالات چهارمین کنفرانس بین‌المللی فرش ایران، تهران، مرکز توسعه صادرات ایران.
- ۴- بلعمی، محمد بن محمد (۱۳۶۶)، تاریخ نامه طبری، تهران، چاپ محمد روشن.
- ۵- طبری، محمد بن جریر (۱۸۹۶) تاریخ الرسل و الملوك، چاپ دخویه لیدن.
- ۶- آذرپاد، حسن و فضل الله حشمتی رضوی (۱۳۷۲)، تهران، پژوهشگاه علوم انسانی و تحقیقات فرهنگی.
- ۷- درودچی، خلیل (سخنرانی) (۱۳۸۵)، نشست تخصصی "مفاهیم نمادین نقوش فرش ایران" ، تهران.
- ۸- الیگری، دانته (۱۳۳۵) "بهشت" (کمدی الهی)، ترجمه و مقدمه شجاع الدین شفا، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب.
- ۹- بهزادی، رقیه (۱۳۶۸) "بندesh هندی" تهران، (تصحیح و ترجمه)، انتشارات موسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی.
- ۱۰- اقتداری، احمد (۱۳۵۳) دیار شهریاران یا آثار و بنای تاریخی خوزستان، دو جلد، انجمن آثار ملی به نقل از پیله‌یه.م- رساله فارسی کاخ داریوش در شوش ترجمه و اقتباس محمد خان ملک یزدی تهران، چاپ دوم، ۱۳۳۸ هجری شمسی.
- ۱۱- طباطبایی، سید محمد حسین (۱۳۶۳)، تفسیر المیزان، ترجمه محمد باقر موسوس همدانی، انتشارات رجا.
- ۱۲- انصاری، مجتبی (۱۳۶۷)، اصول طراحی معماری اسلامی سنتی، پایان نامه کارشناسی ارشد معماری، دانشگاه تربیت مدرس، دانشکده هنر.



فصلنامه
علمی پژوهشی
انجمن علمی
فرش ایران
شماره هشت
پاییز ۱۳۸۶

۱۲۳

۲۷- پیرنیا، محمد کریم (۱۳۷۳) باغ‌های ایرانی (گفتگوی فرهاد ابوالضیاء با محمد کریم پیرنیا)، آبادی، سال چهارم، شماره پانزدهم، زمستان ۱۳۷۳.

۲۸- انجیل لوقا، باب ۲۳ و رساله پولس رسول به قرنیان، باب ۱۲.

۲۹- سنایی (۱۳۶۸) حدیقه الحقيقة، تصحیح دکتر مدرس رضوی، انتشارات دانشگاه تهران.

30- www.rugart.org

31- www.metmuseum.org

32- www.nerugsociety.orgearly-rug-collectors.htm



فصلنامه
علمی پژوهشی
انجمن علمی
فرش ایران
شماره هشت
۱۳۸۶
پاییز

